

**5. melléklet az 5/2009. (III.31.) IRM rendelethez  
KÖZBESZERZÉSI ÉRTESÍTŐ**

**A Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja**1024 Budapest, Margit krt. 85.

**Fax: 06 1 336 7751, 06 1 336 7757**

**E-mail: hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacsa.hu On-line értesítés:**

**http://www.kozbeszerzes.hu**

**Tájékoztató a szerződés módosításáról**

**A Közbeszerzések Tanácsa (Szerkesztőbizottsága) tölti ki**

**A hirdetmény kézhezvételének dátuma \_\_\_\_\_**

**KÉ nyilvántartási szám \_\_\_\_\_**

**I. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS ALANYAI**

I.1) Az ajánlatkérőként szerződő fél neve és címe

**Hivatalos név:** Tolna Megyei Önkormányzat

Postai cím: Szent István tér 11-13.

Város/Község: Szekszárd

Postai irányítószám: 7100

Ország: Magyarország

Kapcsolattartási pont(ok): Igazgatási és Beruházási Osztály, 125. iroda

Címzett: Bozsolik Zoltán

Telefon: 74/505-632

E-mail:

Fax: 74/505-611

Az ajánlatkérő általános címe (URL):

A felhasználói oldal címe (URL):

----- (E szakaszból szükség esetén több példány  
használható) -----

I.2) A nyertes ajánlattevőként szerződő fél neve és címe

**Hivatalos név:** MŰTEREM'90 Építész Iroda Bt.

Postai cím: Garay utca 18.

Város/Község: Tolna

Postai irányítószám: 7130

Ország: HU

Kapcsolattartási pont(ok): Lajtai Zoltán ügyvezető

Címzett:

Telefon: 74/540-765

E-mail:

Fax: 74/540-766

Az ajánlattevő általános címe (URL):

----- (E szakaszból szükség esetén több példány használható)

I.3.) Az ajánlatkérő típusa

Központi szintű

Közszolgáltató

Regionális/helyi szintű

Támogatott szervezet [Kbt. 22. § (2) bek., 241. § b)–c) pont]

Közjogi szervezet

Egyéb

I.4.) Az ajánlatkérő tevékenységi köre

I.4.1) A Kbt. IV. fejezete/VI. fejezete szerinti ajánlatkérők esetén

xÁltalános közszolgáltatások

Lakásszolgáltatás és közösségi rekreáció

Védelem

Szociális védelem

Közrend és biztonság

Szabadidő, kultúra és vallás

Környezetvédelem

Oktatás

Gazdasági és pénzügyek

Egyéb (nevezze meg):

Egészségügy

I.4.2) A Kbt. V. fejezete/VII. fejezete szerinti ajánlatkérők esetén

Víz

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Villamos energia

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Gáz- és hőenergia termelése, szállítása és elosztása

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Földgáz és kőolaj feltárása és kitermelése

[Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]

Szén és más szilárd tüzelőanyagok feltárása és kitermelése

[Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]

Vasúti szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]

Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbusz szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek.c) pont]

Repülőtéri tevékenység

[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Kikötői tevékenységek

[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Postai szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. d) pont]

## **II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA**

II.1) Meghatározás

II.1.1 ) Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés

[Tervezési szerződés](#)

II.1.2) A szerződés típusa, valamint a teljesítés helye ( Csak azt a kategóriát válassza – építési beruházás, árubeszerezés vagy szolgáltatás –, amelyik leginkább megfelel a szerződés vagy a közbeszerzés(ei) tárgyának)

a)

Építési beruházás

Kivitelezés

Tervezés és kivitelezés

Kivitelezés, bármilyen eszközzel, módon, az ajánlatkérő által meghatározott követelményeknek megfelelően

Építési koncesszió

A teljesítés helye

NUTS-kód

b)

Árubeszerzés

Adásvétel

Lízing

Bérlet

Részletvétel

Ezek kombinációja/Egyéb

A teljesítés helye

NUTS-kód

c)

**x**Szolgáltatás

Szolgáltatási kategória **12**

(az 1–27. szolgáltatási kategóriákat lásd a Kbt. 3. és 4. mellékletében)

Szolgáltatási koncesszió

A teljesítés helye

**7100 Szekszárd,**

**Szent István tér 11-13.**

NUTS-kód **HU233**

II.1.3) A szerződéskötés időpontja

Dátum: **2009/10/20** (év/hó/nap)

II.1.4) A szerződés tárgya és mennyisége

**Tervezési szerződés keretében Szekszárd, Béla tér 1. (volt Vármegyeháza) rekonstrukciós munkák kiviteli terveinek elkészítése a meglévő engedélyezési tervdokumentáció alapján.**

**Mennyiség: 15 példány kiviteli terv és 2 példány elektronikus változat.**

II.1.5) Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)

Fő szójegyzék

Kiegészítő szójegyzék

Fő tárgy: **71240000-2**

További

tárgyak:

II.2) A közbeszerzés értéke

Az ellenszolgáltatás összege

(A szerződés szerinti összértéket kérjük megadni, az összes szerződést, részt és opciót beleértve)

Érték (arab számmal) **13.000.000**

Pénznem **HUF**

ÁFA nélkül

ÁFÁ-val **x**

ÁFA (%) **25** ,

II.3) A szerződés időtartama

Az időtartam hónap(ok)ban:

VAGY napokban: (a szerződés megkötésétől számítva)

VAGY: kezdés (év/hó/nap)

befejezés (év/hó/nap)

VAGY: a teljesítés határideje

a)

a nyertes ajánlattevőként szerződő fél általi teljesítés határideje: 2010/03/31  
(év/hó/nap)

b)

ajánlatkérőként szerződő fél általi teljesítés határideje: (év/hó/nap)

A szerződés határozatlan időtartamra szól? **nem**

### **III. SZAKASZ: ELJÁRÁS**

III.1) Az eljárás fajtája

III.1.1) Az eljárás fajtája

III.1.1.1) A közbeszerzési törvény IV. fejezete szerinti eljárás esetén [adott esetben ideértve a Kbt. 251. § (3) bek. szerinti eljárást]

Nyílt

Meghívásos

Gyorsított meghívásos

Versenypárbeszéd

Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos

Gyorsított tárgyalásos

Hirdetmény nélküli tárgyalásos

Keretmegállapodásos eljárás

III.1.1.2) A közbeszerzési törvény V. fejezete szerinti eljárás esetén

Nyílt

Meghívásos

Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett meghívásos

Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett meghívásos

Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos

Hirdetmény nélküli tárgyalásos

Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos

Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos

Keretmegállapodásos

III.1.1.3) A közbeszerzési törvény harmadik része szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)

Hirdetménnyel induló, tárgyalás nélküli

Hirdetménnyel induló, tárgyalásos

**x**Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos

III.2) Bírálati szempontok

III.2.1) Bírálati szempontok (csak a megfelelőt jelölje meg)

A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás **x**

VAGY

Az összességében legelőnyösebb ajánlat

a következő részszerzőpontok alapján

Szerzőpont

Súlyszám

III.3) Hivatkozás a lefolytatott közbeszerzési eljárással kapcsolatos korábbi közzétételekre/tájékoztatásra

III.3.1) Hivatkozás a lefolytatott közbeszerzési eljárást megindító hirdetményre

A hirdetmény közzétételének időpontja a HL-ben: (év/hó/nap)

A hirdetmény száma a HL-ben: /S -

ÉS / VAGY

A hirdetmény közzétételének időpontja a KÉ-ben: (év/hó/nap)

A hirdetmény száma a KÉ-ben: / (KÉ-szám/évszám)

III.3.2) Hirdetmény közzététele nélküli eljárás esetén az ajánlattételi felhívás megküldésének, illetőleg a Közbeszerzési Döntőbizottság tájékoztatásának napja

Dátum: (év/hó/nap)

III.3.3) Hivatkozás az eljárás eredményéről szóló tájékoztatót tartalmazó hirdetményre

A hirdetmény közzétételének időpontja a HL-ben: (év/hó/nap)

A hirdetmény száma a HL-ben: /S -

ÉS / VAGY

A hirdetmény közzétételének időpontja a KÉ-ben: 2009/10/19 (év/hó/nap)

A hirdetmény száma a KÉ-ben: 20930 / 2009 (KÉ-szám/évszám)

#### **IV. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSA**

IV.1.1)

A szerződés módosítása érint-e bírálati szempont szerinti szerződéses feltételt? **nem**

IV.1.2) A szerződés módosításának tartalma (megadva az eredeti szerződéses feltételt is):

A Szerződés 4. pontja helyébe:

"A szerződés teljesítésének határideje: Tervellenőrzés céljából a tervdokumentáció 2 példányának leszállítása 2010. március 31-ig. A tervellenőri nyilatkozat leadását követő 15 napon belül a Tervező a szükséges javításokat elvégzi a tervdokumentáción és a tervellenőr által jóváhagyott 15 példányt leszállítja."

Az alábbi szövegrész lép:

"A Tervező az 1. pontban meghatározott tervdokumentációt 2 példányban legkésőbb 2010. május 3. napjáig köteles a Megrendelő részére átadni ellenőrzés céljából. A tervdokumentáció Megrendelő általi ellenőrzését követően 15 napon belül köteles Tervező az esetlegesen javított, illetve kiegészített tervdokumentációt a jelen szerződés mellékletében meghatározott formában és példányszámban Megrendelő részére leszállítani.

Tervező tudomásul veszi, hogy a fenti teljesítési határidő – az 1. pontban meghatározott projekt megvalósításának határidejére figyelemmel – nem módosítható, így a Tervező az esetlegesen még rendelkezésére nem álló adatok hiányára hivatkozással a szerződés teljesítésének határidejét nem hosszabbíthatja meg."

A szerződés 10. pontjának második bekezdése helyébe:

"Tervező a tervellenőrzés céljából elkészített 2 példányleszállítását követően a tervezési díj 90 %-ának megfelelő összegű részszámla benyújtására jogosult. A tervezési díj fennmaradó 10 %-ának megfelelő összegű végszámla benyújtására az elfogadott 15 példányú kiviteli terv és 2 példány elektronikus változat átadását követően jogosult."

az alábbi szövegrész lép be:

"A tervdokumentáció 2 példányának a Megrendelő ellenőrzése céljára történő leszállítását követően jogosult a tervezési díj 90%-nak megfelelő összegű részszámla benyújtására. A tervezési díj fennmaradó 10%-nak megfelelő összegű részszámla benyújtására a Megrendelő által elfogadott tartalmú, és a jelen szerződés mellékletében meghatározott formátumú és példányszámú tervdokumentáció leszállítását követően jogosult."

IV.1.3) A módosítás indoka:

A Tervező 2010. március 11-i akadályközlő levelében jelezte a tervezési munka késedelmét. A késedelem okaként a tervezés befejezéséhez szükséges régészeti feltárásokból származó adatok hiányát jelölte meg. E levelében tájékoztatta a Megrendelőt arról, hogy a régészeti rajzi és írásos adatközlést, valamint a 2010. március 27-i személyes egyeztetést, majd a régészeti romok bemutatásának zsűrizését követően előreláthatólag 1 hónapos határidővel tudja a kiviteli tervdokumentációt szolgáltatni.

Figyelemmel arra, hogy a kiviteli tervek végleges formában történő elkészítése nagymértékben a régészeti feltárásokból származó adatoktól, illetve az az alapján készülő romok bemutatási mód zsűrizésétől függ, felek a felmerült körülményeket a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény (továbbiakban: Kbt.) 303. §-ában meghatározott körülménynek tekintik, mely a szerződés módosítását tette szükségessé.

IV.1.4) A szerződés módosításának időpontja

Dátum: 2010/03/30 (év/hó/nap)

**V. szakasz: kiegészítő információk**

V.1) Egyéb információk:

V.2) A nyertes ajánlattevőként szerződő fél nyilatkozata:

Egyetért.

V.3)

E hirdetmény feladásának dátuma: 2010/04/14 (év/hó/nap)